



S004P01F7HMP

SMLOUVA O ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ

uzavřená dle ustanovení čl.28 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „Nařízení“)

Obchodní firma/Název: **Obce pro Baťův kanál**
Sídlo: Masarykovo nám. 53/1, 695 01 Hodonín
IČO/DIČ: 75068478
Jednající: Mgr. Ladislav Ambrozek

(dále jen jako „Správce“)

a

Obchodní firma/Název: **Město Hodonín**
Sídlo: Masarykovo nám. 53/1, 695 35 Hodonín
IČO/DIČ: 00284891/CZ699001303
Jednající: Ing. Marián Maňák, vedoucí odboru ekonomiky a financí

(dále jen jako „Zpracovatel“)

(společně jako „smluvní strany“)

uzavřeli níže uvedeného, dne, měsíce a roku tuto smlouvu o zpracování osobních údajů (dále jen „tato Smlouva“):

I.

Předmět a účel smlouvy

1. Předmětem této Smlouvy je zajištění zpracování osobních údajů Zpracovatelem, a to v rozsahu dle přílohy č. 2 této Smlouvy (dále jen „zpřístupněné osobní údaje“).
2. Zpracovatel se na základě této Smlouvy zavazuje zpracovávat pro Správce zpřístupněné osobní údaje, které Správce získal nebo získá v souvislosti se svou činností, a které za tím účelem Zpracovateli předá.
3. Tato Smlouva se uzavírá v rozsahu práv a povinností, které pro její účastníky při zpracovávání osobních údajů podle předchozího odstavce

vyplývají z příslušných právních předpisů regulujících ochranu osobních údajů.

4. Smluvní strany se dohodly, že zpracování osobních údajů na základě této Smlouvy bude prováděno bezplatně.
5. Tato Smlouva se uzavírá za účelem ochrany zpřístupněných osobních údajů při jejich zpracovávání Zpracovatelem v rámci poskytování služeb Správci. Tyto služby jsou definovány ve Smlouvě o Mlčenlivosti a ochraně důvěrných informací, číslo smlouvy SB/2018/0115/100, uzavřené dne 24. 5. 2018 mezi výše uvedenými smluvními stranami.

II.

Práva a povinnosti stran

1. Zpracovatel je povinen strpět kontrolu nebo audit Správce nebo Správcem pověřené třetí strany.
2. Zpracovatel je povinen neprodleně Správce informovat o zániku oprávnění nebo smluv, podstatných pro plnění Smlouvy.
3. Zpracovatel zajistí souhlas určených osob podílejících se na plnění této Smlouvy se zpracováním jejich osobních údajů Správcem.
4. Zpracovatel zavede a bude udržovat Správcem schválený systém a pravidla personální bezpečnosti, zejména technického personálu a osob provádějících zpracování.
5. Zpracovatel bude předkládat Správci dle jeho pokynů nálezy a zprávy z kontrol a auditů, které jsou podstatné pro jeho schopnost zajistit ochranu osobních údajů, a to i v případě, že se nejedná o audit nebo kontrolu nařízenou nebo vyžádanou Správcem.
6. Zpracovatel poskytne Správci veškeré informace potřebné k doložení toho, že byly splněny povinnosti stanovené v Nařízení, zejména v článku 28.
7. Zpracovatel na vyžádání předloží Správci výsledky analýzy rizik a popis implementovaných opatření v rámci řízení bezpečnosti.
8. Zpracovatel je povinen neprodleně informovat Správce o významných změnách u svých dodavatelů, jako je například změna nebo zánik certifikace, změna provozovny, změna technologie a podobně.
9. Zpracovatel je povinen informovat Správce o řízeních, které s ním vedou orgány veřejné správy, jestliže je v takovém řízení Zpracovatel, jeho

zaměstnanec nebo statutární orgán podle stanoviska orgánu veřejné správy podezřelý ze spáchání protiprávního jednání nebo porušení obecně závazného právního předpisu.

10. Zpracovatel předloží Správci seznam (Správcem určených) svých vnitřních předpisů, standardů a norem, a seznam relevantních rolí, u kterých je povinen zajistit seznámení s nimi a jejich dodržování.
11. Zpracovatel je povinen Správci ohlašovat změny údajů, podstatných pro posuzování jeho ekonomické stability.
12. Zpracovatel přijal a zavazuje se průběžně přijímat taková technická, administrativní, fyzická a jiná opatření, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu ke zpřístupňovaným osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich jinému neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití osobních údajů. Tato povinnost platí i po ukončení zpracování osobních údajů zpracovatelem či služeb, které Zpracovatel Správci poskytuje. Za minimální technická opatření se považuje výčet opatření uvedených v příloze č. 3 této Smlouvy.
13. Zpracovatel přijal a zavazuje se průběžně zpracovávat a dokumentovat přijatá a provedená technickoorganizační opatření k zajištění ochrany osobních údajů v souladu s Nařízením, zákony ČR a jinými právními předpisy, a v souladu s instrukcemi Správce, přičemž Zpracovatel zajišťuje kontrolu a odpovídá především za:
 - a) plnění pokynů pro zpracování osobních údajů pouze k tomu oprávněnými osobami, které k osobním údajům mají bezprostřední přístup nutný k dosažení Správcem určeného účelu zpracování;
 - b) zabránění neoprávněným osobám přistupovat k osobním údajům a prostředkům pro jejich zpracování;
 - c) zabránění neoprávněného čtení, vytváření, kopírování, přenosu, úpravám, vymazání či jakémukoliv jinému zpracování záznamů obsahujících zpřístupněné osobní údaje;
 - d) opatření, která umožní i zpětně určit a ověřit, komu byly zpřístupněné osobní údaje předány, kým byly zpracovány, pozměněny nebo smazány.
14. Zpracovatel se zavazuje, zejména vydáním vlastních vnitřních předpisů a prostřednictvím zvláštních smluvních ujednání zajistit, že jeho zaměstnanci a jiné spolupracující osoby, které budou zpracovávat osobní

údaje na základě smlouvy se Zpracovatelem, budou tyto údaje zpracovávat pouze za podmínek a v rozsahu Zpracovatelem stanoveném a odpovídající Nařízení a této Smlouvě. Zpracovatel, jeho zaměstnanci a jiné spolupracující osoby budou zachovávat mlčenlivost o osobních údajích, a to i po skončení zaměstnání nebo příslušných prací pro Zpracovatele.

15. Zpracovatel je povinen dodržovat všechna ustanovení Smlouvy o mlčenlivosti a ochraně důvěrných informací, která byla mezi Správcem a Zpracovatelem uzavřena.
16. Zpracovatel i Správce se zavazují dodržovat při zpracovávání osobních údajů na základě této Smlouvy povinnosti stanovené Nařízením, zákonem o ochraně osobních údajů, popřípadě i dalšími obecně závaznými právními předpisy k této činnosti se vztahujícími.
17. Smluvní strany se zavazují poskytnout si vzájemně veškerou potřebnou součinnost a podklady pro zajištění bezproblémové a efektivní realizace této Smlouvy, a to zejména v případě jednání s Úřadem pro ochranu osobních údajů nebo s jinými orgány veřejné správy, včetně Správcem určených orgánů jiných států. V rámci součinnosti se Zpracovatel zavazuje umožnit Správci provést kontrolu zavedených opatření v místě zpracování údajů, a to kdykoliv si to Správce vyžádá a nejpozději do 5 pracovních dnů od žádosti či termínu stanoveným Správcem, a v případě podezření na nedodržení podmínek stanovených v této Smlouvě umožní takovou kontrolu ihned.
18. Zpracovatel se zavazuje neprodleně Správci písemně oznámit jakýkoliv incident, který by mohl vést, nebo vedl k narušení integrity nebo zabezpečení zpřístupněných údajů. Zpracovatel je povinen stejným způsobem hlásit také podezření na incident, a to bez ohledu na to, kde a kdy k takovému incidentu může nebo mohlo dojít. Zpracovatel je povinen hlásit také porušení povinností, vyplývajících z této smlouvy, včetně porušení takových povinností třetí stranou a nezaviněné nemožnosti dodržet takovou povinnost.
19. K využití dodavatelů či poddodavatelů je Zpracovatel povinen získat předchozí písemný souhlas Správce.
20. Pokud Zpracovatel zapojí dalšího zpracovatele, aby jménem nebo pro potřeby Správce provedl určité činnosti zpracování, musí být tomuto dalšímu zpracovateli uloženy na základě smlouvy nebo jiného právního

aktu podle práva Unie nebo členského státu stejné povinnosti na ochranu údajů, jaké jsou uvedeny ve Smlouvě nebo jiném právním aktu mezi Správcem a Zpracovatelem podle odstavce 3, a to zejména poskytnutí dostatečných záruk, pokud jde o zavedení vhodných technických a organizačních opatření tak, aby zpracování splňovalo požadavky tohoto nařízení. Neplní-li uvedený další zpracovatel své povinnosti v oblasti ochrany údajů, odpovídá Správci za plnění povinností dotčeného dalšího zpracovatele i nadále plně Zpracovatel, který je účastníkem této Smlouvy.

21. Zpracovatel se zavazuje v případě předání zpřístupňovaných osobních údajů do třetích zemí zajistit ochranu ekvivalentní nebo vyšší, než je stanovená v příloze č.1 této Smlouvy.
22. Zpracovatel se zavazuje respektovat práva subjektů zpřístupněných údajů, tak jak vyplývají z příslušných právních předpisů. Jedná se zejména o umožnění legitimního přístupu k údajům subjektu, korekci nesprávných údajů, nebo jejich vymazání, v případě, že o to subjekt požádá a je to v souladu s platnou legislativou.
23. Zpracovatel a jeho případný zástupce je povinen vést záznamy o všech kategoriích činností zpracování prováděných pro Správce minimálně v rozsahu a způsobem dle článku 30 Nařízení.
24. Zpracovatel se zavazuje na žádost nebo pokyn Správce provést nevratnou skartaci zpřístupněných údajů.
25. Ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „zákon o registru smluv“) berou smluvní strany na vědomí, že v případě, že tato Smlouva naplní podmínky uveřejňování dle režimu tohoto zákona, bude zveřejněna v Registru smluv.

III.

Doba trvání a zánik Smlouvy

1. Správce a Zpracovatel se dohodli, že tato Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
2. Tuto Smlouvu lze ukončit písemnou dohodou smluvních stran, písemnou výpovědí s výpovědní lhůtou v trvání 3 měsíců, která počíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.

Po dobu trvání výpovědní lhůty jsou smluvní strany plně vázány touto Smlouvou.

3. Kterákoli smluvní strana je rovněž oprávněná od Smlouvy kdykoliv písemně odstoupit, pokud druhá smluvní strana závažným způsobem poruší jakékoliv závazky dané jí touto Smlouvou nebo zákonem na ochranu osobních údajů. Správce je oprávněn od smlouvy odstoupit, pokud Zpracovatel závažným způsobem porušuje povinnosti, dané mu touto Smlouvou nebo obecně závaznými právními předpisy. Účinky odstoupení nastávají dnem doručení písemného odstoupení druhé smluvní straně.
4. Po ukončení platnosti této smlouvy jsou smluvní strany povinny s osobními údaji shromážděnými na základě této smlouvy naložit v souladu s příslušnými ustanoveními zákona o ochraně osobních údajů a Nařízení. Zpracovatel je povinen dodržet pokyny, dané mu pro řádné nakládání s osobními údaji ve výpovědi nebo odstoupení.

IV.

Odpovědnost za škodu

1. Zpracovatel je odpovědný za škodu způsobenou Správci, která vznikla na základě, v důsledku nebo v souvislosti s porušením jakékoliv podmínky této smlouvy či jejích příloh, nebo porušením zákonných ustanovení, které se vztahují na Správce či jeho spolupracující osoby.
2. Ze škody se nevylučuje ušlý zisk a škoda jmenovitě zahrnuje i veškeré náklady vynaložené na případné soudní vymáhání úhrady škody.
3. Zpracovatel se při případném porušení podmínek této smlouvy zavazuje se Správce plně spolupracovat ve snaze minimalizovat škodlivý následek takovým porušením způsobený nebo hrozící.

V.

Závěrečná ustanovení

1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami. V případě, že se na vztahy mezi smluvními stranami bude vztahovat zákon o registru smluv, nabývá Smlouva účinnosti zveřejněním v registru smluv.

2. Neplatnost některého ustanovení této Smlouvy nemá za následek neplatnost celé Smlouvy. V takovém případě jsou obě smluvní strany povinny vynaložit veškeré potřebné úsilí a součinnost k nahrazení ustanovení neplatného ustanovením právně bezvadným.
3. Tuto Smlouvu lze měnit a doplňovat jen na základě písemných a číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
4. Smlouva je sepsána ve 2 vyhotoveních s platností originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom jejím vyhotovení.
5. Tato Smlouva a vztahy z ní vyplývající se řídí právním řádem České republiky, zejména zákonem na ochranu osobních údajů a zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.
6. Smluvní strany níže svým podpisem stvrzují, že si Smlouvu před jejím podpisem přečetly, s jejím obsahem souhlasí, a tato je sepsána podle jejich pravé a skutečné vůle, srozumitelně a určitě, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.

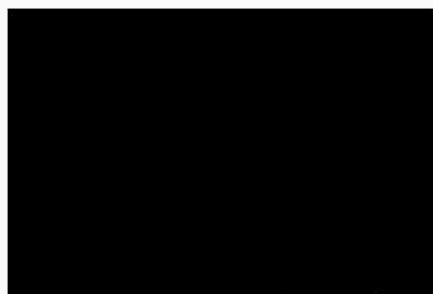
Seznam příloh:

Příloha č. 1 – Stanovení rozsahu zpracovávaných osobních údajů

Příloha č. 2 – Minimální technická opatření – výčet

V Hodoníně dne 24. 5. 2018

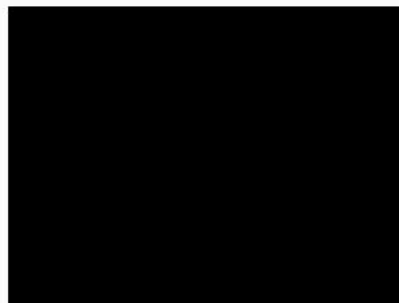
za správce



Mgr. Ladislav Ambrozek
předseda svazku

V Hodoníně dne 24. 5. 2018

za zpracovatele



vedoucí oddělení ekonomických služeb a financí

PŘÍLOHA Č. 1

Stanovení rozsahu zpracovávaných osobních údajů

Zpracovávané údaje:

Jméno	<input checked="" type="checkbox"/>
Příjmení	<input checked="" type="checkbox"/>
Rodné příjmení	<input checked="" type="checkbox"/>
Titul	<input checked="" type="checkbox"/>
Datum narození	<input checked="" type="checkbox"/>
Místo narození	<input checked="" type="checkbox"/>
Stát narození	<input checked="" type="checkbox"/>
Státní příslušnost	<input checked="" type="checkbox"/>
Národnost	<input checked="" type="checkbox"/>
Rodné číslo	<input checked="" type="checkbox"/>
Trvalé bydliště	<input checked="" type="checkbox"/>
Místo pobytu	<input checked="" type="checkbox"/>
E-mail	<input checked="" type="checkbox"/>
Telefon	<input checked="" type="checkbox"/>
Datová schránka	<input checked="" type="checkbox"/>
Zdravotní pojišťovna	<input checked="" type="checkbox"/>
Bankovní účet	<input checked="" type="checkbox"/>
Předchozí zaměstnavatel	<input checked="" type="checkbox"/>
Rodinný stav	<input checked="" type="checkbox"/>
Rodinný příslušník	<input checked="" type="checkbox"/>
Doklady o vzdělání	<input checked="" type="checkbox"/>
Doklady o důchodu	<input checked="" type="checkbox"/>

Platový výměr	<input checked="" type="checkbox"/>
Žádost o příspěvky	<input checked="" type="checkbox"/>
Invalidita, zdravotní znevýhodnění	<input checked="" type="checkbox"/>
Zdravotní prohlídky	<input checked="" type="checkbox"/>
Potvrzení o pracovní neschopnosti	<input checked="" type="checkbox"/>
Prohlášení poplatníka k dani z příjmu ze závislé činnosti	<input checked="" type="checkbox"/>
Výpis z rejstříku trestů	<input checked="" type="checkbox"/>
Obsah osobního spisu	<input checked="" type="checkbox"/>
Podpis	<input checked="" type="checkbox"/>

Subjekty údajů:

- Fyzická osoba
- Fyzická osoba – podnikatel
- Fyzická osoba – zástupce právnické osoby
- Fyzická osoba – zaměstnanec (HPP, DPP, DPČ)

Speciální kategorie údajů:

údaje o zdravotním stavu (invalidita, zdravotní znevýhodnění, zdravotní prohlídky)

Účel zpracování:

zpracování účetnictví a mezd

PŘÍLOHA Č. 3

MINIMÁLNÍ TECHNICKÁ A TECHNICKO-BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- a. Zpracovatel je povinen využívat výhradně Správcem schválené komunikační kanály a standardy, a to nejen pro předávání nebo zpřístupňování osobních údajů.
- b. Zpracovatel je povinen oznamovat Správci bezpečnostní incidenty se vztahem ke svým aktivům nebo aktivům svých dodavatelů nebo se vztahem ke stejnému aktivu, které zpracovatel používá nebo má v úmyslu využívat ke zpracování osobních údajů.
- c. Zpracovatel bude správce neprodleně informovat o zjištěných zranitelnostech použitých aktiv nebo procesů.
- d. Zpracovatel odpovídá za soulad jím užívaných aktiv s požadavky Nařízení.